

# SIGMACOVER™ 630

## 环氧漆 630

### 简介

双组份，厚膜型聚胺固化低表面处理环氧底漆/面漆

### 主要性能

- 涂装前对钢材表面处理要求较低的表面宽容型涂料
- 特别适用于干货舱、甲板和船壳的涂装维修保养
- 常规用途的环氧中间漆或环氧面漆，用于内陆大气环境和海洋大气环境中的钢结构和混凝土结构的防护涂层体系。
- 在各种旧涂层表面通常具有很好的覆涂兼容性
- 可以覆涂绝大多数品种的后道涂层
- 优异的防腐性能
- 能抗耐多种化学品的溢漏和飞溅类污染
- 良好的柔韧性

### 颜色与光泽

- 绿色、灰色、红棕色、黑色和铝色
- 半光

### 基本数据 摄氏20°C (华氏68°F)

混合后参数	
组份数	双组份
密度	1.4 千克/升 (11.7 磅/美制 加仑)
体积固含量	83 ± 2%
VOC (出厂值)	最大值 166.0 克/千克 (欧盟标准Directive 1999/13/EC, SED) 最大值 232.0 克/升 (约 1.9 磅/加仑) (理论计算值)
推荐干膜厚度	60 - 200 微米 (2.4 - 8.0 密耳) 依据实际具体要求而定
理论涂布率	6.6 米 <sup>2</sup> /升 用于 125 微米 (266 英寸 <sup>2</sup> /美制 加仑 用于 5.0 密耳) 4.2 米 <sup>2</sup> /升 用于 200 微米 (166 英寸 <sup>2</sup> /美制 加仑 用于 8.0 密耳)
指触干	6 小时
覆涂间隔	最短: 9 小时 参见覆涂间隔时间表
完全固化时间	7 天
储藏有效期	基料: 至少 12 月 储存于干燥和阴凉环境 固化剂: 至少 24 月 储存于干燥和阴凉环境

#### 备注:

- 敬请参阅补充数据表 - 漆膜厚度和涂布率
- 敬请参阅补充参数表 - 覆涂间隔
- 敬请参阅补充参数表 - 固化时间



# SIGMACOVER™ 630

## 环氧漆 630

### 推荐底材状况与温度

#### 大气暴露环境

- 裸钢：如需涂层体系极致地发挥防腐功效，则应进行喷砂清理并达到国际标准的ISO-8501-1的Sa2½级。
- 裸钢：喷砂处理至国际标准ISO-8501-1的Sa2级，粗糙度为40 - 70 微米(1.6 - 2.8 密耳) 或动力工具打磨至国际标准ISO-8501-1的St2级，也能获得良好的防腐性能。
- 涂有车间底漆的钢材：处理至 SPSS标准的Pt3 级
- 有旧涂层的钢板表面，高压水清理至SSPC标准的VIS WJ2/3 L级
- 已有的坚实牢固的旧涂层；充分彻底地打磨拉毛，并确保表面洁净干燥。

#### 用于浸没环境并与阴极保护体系兼容配套

- 裸钢：喷射清理达到国际标准ISO-8501的Sa2½ 级，表面粗糙度满足40-70 微米 (1.6 - 2.8 密耳)
- 已经确定可以兼容的无机硅酸锌车间底漆表面：扫砂清理达到SPSS标准Ss级或动力工具打磨清理至SPSS标准的Pt3级
- 第一道底漆必须用铝色的环氧漆630

#### 底材温度

- 在涂装施工和涂层固化过程中应确保底材温度高于摄氏 10°C (华氏50°F)
- 在涂装施工和涂层固化过程中必须确保底材温度至少高于露点温度摄氏 3°C ( 华氏5°F) 以上

#### 使用说明

##### 混合体积比：基料：固化剂 = 83 : 17

- 在基料与固化剂组份混合后最好将漆料的温度调控到摄氏15°C (华氏59°F)以上，不然则可能需要额外添加稀释剂将漆料的粘度调整到适宜施工的粘稠状态。
- 过多添加稀释剂可能会导致湿膜的抗流挂性能降低和固化速度减慢。
- 稀释剂应在两组份混合后再添加

#### 熟化时间

无需

#### 混合后适用时间

2 小时 于 摄氏20°C (华氏68°F)

备注: 敬请参阅补充参数 - 混合后适用时间



# SIGMACOVER™ 630

## 环氧漆 630

### 有气喷涂

#### 推荐稀释剂

稀释剂 91-92

#### 稀释剂用量

5 - 10%，依据所需的漆膜厚度和施工条件而定

#### 喷嘴孔径

1.8 - 2.0 毫米 (约 0.070 - 0.079 英寸)

#### 喷嘴压力

0.3 - 0.4 兆帕 (约 3 - 4 大气压; 44 - 58 磅/英寸<sup>2</sup>)

---

### 无气喷涂 (单组份喷涂泵)

#### 推荐稀释剂

稀释剂 91-92

#### 稀释剂用量

0 - 5%，依据所需的漆膜厚度和施工条件而定

#### 喷嘴孔径

约 0.48 - 0.53 毫米 (0.019 - 0.021 英寸)

#### 喷嘴压力

15.0 兆帕 (约 150 大气压; 2176 磅/英寸<sup>2</sup>)

---

### 刷涂/辊涂

#### 推荐稀释剂

稀释剂 91-92

#### 稀释剂用量

0 - 5%

---

### 补充参数

刷涂和辊涂时干膜厚度与理论涂布率的关系表

干膜厚度	理论涂布率
60 微米 (2.4 密耳)	13.8 米 <sup>2</sup> /升 (555 英寸 <sup>2</sup> /美制 加仑)
100 微米 (4.0 密耳)	8.3 米 <sup>2</sup> /升 (333 英寸 <sup>2</sup> /美制 加仑)

备注: 刷涂施工时的最大干膜厚度: 100 微米 (4.0 密耳)

## SIGMACOVER™ 630

## 环氧漆 630

高压无气喷涂时干膜厚度与理论涂布率的关系表

干膜厚度	理论涂布率
125 微米 (5.0 密耳)	6.6 米 <sup>2</sup> /升 (266 英寸 <sup>2</sup> /美制 加仑)
200 微米 (8.0 密耳)	4.2 米 <sup>2</sup> /升 (166 英寸 <sup>2</sup> /美制 加仑)

干膜厚度为150微米 (6.0密耳)涂层的覆涂间隔时间

覆涂用的后道涂层	涂装间隔时间	10°C (50°F)	20°C (68°F)	30°C (86°F)	40°C (104°F)
自身复涂	最短时间	20 小时	9 小时	5 小时	3 小时
	最长时间	12 月	9 月	6 月	3 月
可覆涂多种双组分环氧漆	最短时间	20 小时	9 小时	5 小时	3 小时
	最长时间	6 月	3 月	1 月	1 月

## 备注:

- 表面应洁净干燥, 已除尽所有污染物。
- 若是用聚胺酯面漆为后道涂层进行覆涂施工的话, 则最短覆涂间隔时间需延长一倍

干膜厚度为150微米 (6.0密耳)涂层的覆涂间隔时间

覆涂用的后道涂层	涂装间隔时间	10°C (50°F)	20°C (68°F)	30°C (86°F)	40°C (104°F)
覆涂各种醇酸漆	最短时间	24 小时	16 小时	8 小时	5 小时
	最长时间	21 天	10 天	7 天	3 天

## 备注:

- 如果超过最大覆涂间隔时间后覆涂高光泽面漆, 则需要相应的中间漆。
- 表面应洁净干燥, 已除尽所有污染物。
- 在前涂层完全固化前, 涂装后道涂层则具有最好的层间附着力。
- 如果超过了这一时期则需要表面作拉毛处理

干膜厚度为150微米 (6.0密耳)涂层的固化时间表

底材温度	表干	完全干硬	完全固化
摄氏10°C (华氏50°F)	14 小时	20 小时	15 天
摄氏20°C (华氏68°F)	6 小时	9 小时	7 天
摄氏30°C (华氏86°F)	4 小时	5 小时	4 天
摄氏40°C (华氏104°F)	2 小时	3 小时	48 小时

备注: 在涂装施工和涂层固化期间必须确保持续顺畅的足量通风 ( 敬请参阅安全信息表 1433 和信息表1434 )

## SIGMACOVER™ 630

## 环氧漆 630

## 混合后适用时间 (在适宜施工的粘度状态)

混合后漆料温度	混合后适用时间
摄氏15°C (华氏59°F)	3 小时
摄氏20°C (华氏68°F)	2 小时
摄氏30°C (华氏86°F)	1 小时
摄氏40°C (华氏104°F)	30 分钟

## 安全防范

- 涂料及其推荐稀释剂参见安全事项表 1430, 1431 和相关的材料安全数据说明书
- 这是溶剂型涂料, 必须避免吸入漆雾和溶剂; 另外, 皮肤和眼睛不宜接触未干的油漆。

## 全球适用

尽管庞贝捷涂料PPG Protective and Marine Coatings 始终恪守为世界各地的用户提供完全一致产品的原则, 但是有时也会需要遵循某些地方/国家法规/符合环境而对特定的产品作出细微调整。如属于下列情况, 敬请换用为针对性替代版本的产品说明书。

## 参考信息

• 转换表	敬请参见 信息表	1410
• 产品数据说明	敬请参阅 信息表	1411
• 安全指导	敬请参阅 信息表	1430
• 密闭场所安全和健康安全 爆炸危害 - 毒品危害	敬请参阅 信息表	1431
• 密闭舱室内的安全工作	敬请参阅 信息表	1433
• 通风技术指导	敬请参阅 信息表	1434
• 钢材表面处理	敬请参阅 信息表	1490
• 矿物磨料规范	敬请参阅 信息表	1491
• 相对湿度-底材温度- 空气温度	敬请参阅 信息表	1650

## 质量担保

庞贝捷涂料PPG 保证 (1) 拥有该产品的品名所有权。(2) 产品质量符合该产品生产日期间所执行的相关技术质量标准规范。(3) 所供产品不存在第三方向美国专利权的侵权行为合法索赔。以上保证内容只限于庞贝捷涂料 PPG 所作出的担保和其它依据现行法律、法规须对事务处理和商贸行为所作出明确或暗示的保证; 包括不遵循限制条件的滥用情况, 任何针对特殊诉求或用途的其它保证, 不属此列范围, 庞贝捷涂料将免于索赔责任。如需依据此份保函申请索赔, 购买者必须在发现质量问题起后(5)天时间内, 同时须确认日期在该产品的有效储存期里或者自该产品交付给购买者之日起(1)年之内, 以书面型式通告庞贝捷涂料PPG。如果购买者未能按照以上要求通告所出现的缺陷问题, 将碍于其依据本保函从庞贝捷涂料获取赔偿!



# SIGMACOVER™ 630

## 环氧漆 630

### 责任限度

在各种情况下，对于因使用本产品所产生或导致间接的、特殊的、意外的或连锁的任何形式的相关损失，庞贝捷涂料PPG 都应免于追究诉讼责任（无论针对任何疏漏、严格赔偿责任或侵权行为）。

本产品说明书上所涵盖的信息，源自于我们确认为实验室的可靠试验，但仅限用作参考指导。随着使用经验的累积和产品后续研发的深入，庞贝捷涂料PPG 可能随时会对以上信息内容进行修正。所有有关本使用产品的推荐或建议，不论是技术文件，还是对某项咨询的回复，或其它方式，我们都已做到竭尽所知，数据信息可靠。

我们的产品和相关信息是专为那些具备了必要知识和实用技能的工业用户而提供的，作为产品的终端用户有责任确定本产品是否适合其具体用途。因此，确信购买者已照此履行了评估，应可全权处理并承担相应的风险。现场的底材质量和状态以及其它影响产品用途和施工的因素众多，并非我们庞贝捷涂料PPG 所能控制。因此，对于任何因使用本产品说明书中的信息而造成的损失、伤害和破坏，庞贝捷涂料PPG 都将不会承担责任（除非另有书面协议有所规定可以例外）。施工环境不同、改变涂装工艺或臆想推测所给参考数据，都有可能无法达到预期的涂装质量。

本产品说明书将取代前期的旧版说明书，购买者有责任在使用本产品前须确认其手头所用产品说明书为此最新版本。当前最新版本的产品说明书公布于庞贝捷工业和船舶涂料 PPG Protective & Marine Coatings 的官方网页：[www.ppgpmc.com](http://www.ppgpmc.com)。如果出现产品说明书中文版和英语原版存在表述差异时，应以英文原版为准。

The PPG Logo, Bringing innovation to the surface., and other PPG marks are property of the PPG group of companies. All other third-party marks are property of their respective owners.



**PPG Protective &  
Marine Coatings**

Bringing innovation to the surface.™